

وجود هرمنوئیکی رمز

در فلسفه اسلامی

سید مهدی امامی جمعه
عضو هیأت علمی دانشگاه اصفهان

چکیده

شاید چنین به نظر رسد که در عالم اسلام و فرهنگ و اندیشه دینی، «رمز» به عنوان یک اصطلاح، اختصاصاً مربوط به قلمرو عرفان و تصوف و صرفاً دارای جنبه‌های دینی و عرفانی است. اما در همان مراحل اولیه شکل‌گیری فلسفه در جهان اسلام، فلسفه اسلامی به «رمز» توجه کردند و در سیر تکاملی خود، بنیادهای فلسفی خاصی پیدا کرد. اگر به این مبانی و بنیادها، به طور مستقل و منسجم پرداخته شود، می‌توان به یک رمزشناسی انتلوژیک با وجوده خاص هرمنوئیکی در فلسفه اسلامی دست یافت، زیرا دیدگاه‌های متفکران بزرگی چون ابن‌سینا، سهروردی، شهرزوری، خواجه نصیرالدین طوسی، میرداماد و ملاصدرا، در مجموع، تصویر جامعی از وجودشناسی و هرمنوئیک‌شناسی «رمز» به دست می‌دهد و آن را کاملاً از «رمزنگاری» در هرمنوئیک مدرن، متمایز می‌کند. ما در این مقاله، تا حد امکان، در صدد تبیین مبانی فلسفی و هرمنوئیکی «رمز» در فلسفه اسلامی هستیم.

۱. رمزشناسی سهروردی و شهرزوری و نمادشناسی پل ریکور

سهروردی در حکمة الاشراق، مراد و مقصود از رمز و عبارت رمزی را، معنایی غیر از معنای تحت اللفظی عبارت می‌داند. به نظر وی، این گونه عبارات، از آن رو مورد انکار واقع می‌شوند که معنای تحت اللفظی عبارت مدنظر قرار می‌گیرد و نه مقصود آن. (حکمة الاشراق، ۱۳۷۳: ۱۰)

شهرزوری در شرح وزین خود بر حکمة الاشراق، «رمز» را به طور دقیق‌تر چنین تبیین کرده است:

الرمز هو أن يأتي بلفظ وضعه الواضح لمعنى ما، فيوضعه بازاء معنى آخر لمناسبة ما بين ذلك النظ و المعنى الثاني. (شهرزوری، ۱۳۷۲: ۲۵)

وی در بیان خود بین معنای اول (لفظی) و معنای دوم (مقصود از عبارت) مناسبت قائل شده است. بنابر این، اگر کسی به این تناسب آگاهی داشته باشد، معنای دوم، از طریق معنای اول قابل دست‌یابی است. تعریف شهرزوری از «رمز» یادآور تبیین پل ریکور از «نماد» است.

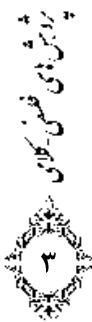
ریکور می‌نویسد:

من هر گونه ساختار دلالتی را که در آن یک معنای مستقیم، اولیه و تحت اللفظی به واسطه گسترش، به معنای دیگری اشاره کند که غیر مستقیم، ثانوی و مجازی است و فقط از راه معنای نخست شناخته می‌شود، «نماد» می‌خوانم. (ریکور، ۱۳۷۹: ۱۲۳ - ۱۲۴)

وی بعد از ارائه تعریف خود از «نماد» به تعیین قلمرو هرمنوتیک می‌پردازد. از دیدگاه وی، کلیه عبارت‌ها و بیان‌هایی که نمادینه و دارای معنای دوگانه باشند، قلمرو هرمنوتیک را تشکیل می‌دهند. وی از رهیابی به معنای پنهان عبارت از طریق معنای پیدا و آشکار آن، به «تأویل» و «رمزگشایی» تعبیر می‌کند.

سهروردی در حکمة الاشراق و به تبع او شهرزوری در شرح حکمة الاشراق (شهرزوری، همان: ۳۱) به صورت تلویحی همین تبیین را از «تأویل» ارائه داده‌اند، اگر چه این دو، روند نیل از معنای لفظی به معنای اراده شده (مقصود) را فرایندی اشرافی می‌دانند، (همان) و نه یک فرایند زبانی، ذهنی و یا عقلانی.

البته ما در این مقاله در صدد تبیین آرای هرمنوتیکی پل ریکور و ارائه بحث‌های تطبیقی بین وی و شهرزوری یا سهروردی نیستیم و نمی‌خواهیم این تطبیق ظاهری و سطحی را



دست مایه اشتراک دیدگاه های هر منو تیکی آنها قرار دهیم، اما به نظر می رسد که همین تطبیق ساده، مطلعی مناسب و مفید برای طرح مباحثی باشد که در پیش داریم و مراد ما را در این مقاله، از «هر منو تیک» و «رمز»، بدون این که به طرح مباحث عام و مفصل هر منو تیکی بپردازیم، روشن می سازد.

«رمز» در این مقاله، اگرچه وصف متون است، همان طور که در طی مباحث روش خواهد شد، ناظر به حقیقت و نحوه وجود آن نیز هست. متون رمزی، متونی اند که به لحاظ معنایی، لایه به لایه بوده، و بنابر این، عبارات آن از حیث معناشناسی چندگانه هستند. اما این لایه‌های معنایی امری فراتر از ساختار زبانی عبارتند و انسان را ناگزیر از فرایند «تأویل» و «رمزگشایی» می‌کنند. اینجاست که هر منویک به عنوان نظریهٔ عام فهم چنین متونی، شکل می‌پذیرد.

البته امروزه هرمنوتیک، ناظر به فهم نوشتار، به طور عام و حتی وسیع تر از آن، ناظر به فهم آثار انسان و حتی از آن نیز گسترده‌تر، ناظر به فهم وجود است، ولی در این مقاله، مراد ما از «هرمنوتیک» همان نظریه فهم متون رمزی است، لذا در صدد تبیین ابعاد وجود مختلف فهم انسان از رمز، در چشم‌انداز فلسفه اسلامی هستیم، اما قبل از هر چیز بهتر است نظری بسیار گذرا به دست آوردهای هرمنوتیک جدید در «رمزشناسی» و «تأویل پژوهی» داشته باشیم.

۲. رمزشناسی هرمنو تیک مدرن

اصولًاً مقایسه، بهتر می‌تواند پرده از چهره نظریه‌ها و دیدگاه‌ها بردارد و جنبه‌های مخفی و ابعاد ناآشکار آنها را برملا سازد، زیرا در ضمن همین مقایسه‌هاست که ما این امکان را پیدا می‌کنیم که نظریه‌ها و دیدگاه‌ها را در برابر سؤال‌های متعدد و جدید قرار دهیم و در نتیجه، می‌توانیم در منطقه تاریک یک نظریه، قدم برداریم و ابعاد ناپیدای آن را پیدا کنیم. از این رو، رمز را در هرمنویک جدید، بدون این‌که وارد بحث‌های تفصیلی شویم، تبیین می‌کنیم.

رمز در هرمنویک جدید، خصلت هر متن گفتاری یا نوشتاری است. رمز گونگی متن ریشه در خصلت نمادین زبان دارد. زبان در سرشت خود، ساختاری نمادین دارد، زیرا نشانه‌های زبانی را (بسی) پیشتر از آنچه به نظر می‌آیند، بیان می‌کنند. (شاپیگان، ۱۳۸۰: ۲۹۲)

بنابراین زبانِ دارای ابهام و ایهام، قابل تفسیر و تأویل است.
پل ریکور در همین راستا، رمزگشایی و یا به عبارت دیگر، عمل «تفسیر» را
تعریف می‌کند:

تفسیر یکی از کارهای تفکر است مشتمل بر رمزگشایی معنای نهفته در معنای آشکار، و گستردن سطوح معنایی مستتر در معنای تحتاللفظ. (همان: ۲۹۳)

با توجه به آنچه گفته شد، اصولاً هر آنچه هویت زبانی دارد، هویت تفسیری و تأویلی نیز دارد. از این رو، هر فهمی، خود تفسیر و تأویل است. تفسیر و تأویلی که خود ناظر به تفسیر و تأویل دیگر است. انسان‌ها همواره در موقعیت تفسیری و تأویلی به سر می‌برند. از این رو، در هرمنوتیک مدرن، نشانه‌هایی زبانی، دارای هویت تأویلی هستند: هر نشانه فی نفسه، آن چیزی نیست که خود را در معرض تأویل قرار می‌دهد، بلکه در حکم تأویل نشانه‌های دیگر است. (فرکو، ۱۳۷۹: ۱۸۵ - ۱۸۶)

بنابر این، تأویل فرایندی بی‌پایان است. نیچه نیز چنین معتقد شد که: «معنای جدا از تأویل وجود ندارد» لذا جهان را تنها از طریق تأویل قابل شناخت می‌دانست. اما در نگاه او، تأویل‌ها ناظر به حقایق نیستند، بلکه ناظر به یکدیگر هستند. از این رو، با صراحة نوشته: می‌گویند که تنها حقایق وجود دارند، اما من می‌گویم که خیر حقایق درست همان چیزهایند که وجود ندارند، تنها تأویل‌ها وجود دارند. (احمدی، ۱۳۸۰: ۵۱۱)

بنابر این، رمزشناسی و تأویل پژوهی هرمنوتیک مدرن بیشتر ریشه در زبان و خصایص زبانی فهم انسان دارد و حال آن که در مباحث بعدی، روشن خواهد شد که رمزشناسی در فلسفه اسلامی، بیشتر و شاید منحصراً، ریشه در حقیقت‌شناسی دارد و آنتولوژی حقیقت از یک طرف و آنتولوژی انسان را از طرف دیگر، مبنای تأویل پژوهی خود قرار داده است. از این رو، وجود هرمنوتیکی رمز در فلسفه اسلامی کاملاً متمایز از هرمنوتیک مدرن است و لذانباید صرفاً به تطابق ظاهری بین عبارات تأویل پژوهانی چون پل ریکور و شمس الدین محمد شهرزوری اکتفا و استناد کرد.

۳. راز و فلسفه رمزگونگی متون حکمت

از مقدمه شیخ اشراق بر حکمة الاشراف (سهروردی، ۱۳۷۳: ۱۱ و ۱۰)، تلویحاً، و از شرح آن به دست شمس الدین محمد شهرزوری (همان: ۲۵) تصریح‌اً، این نکته اساسی به دست می‌آید،

که بین علم حکمت و رمز به عنوان شیوه بیان، پیوند بنیادی و ارتباط ساختاری وجود دارد. از نظر شهرزوری، اساطین حکمت و از جمله حکمای اولین، حکمت را رمز گونه تبیین کرده و می‌کنند، زیرا اکثر مطالب حکمی، از آن چنان تعالی و عمقی برخوردارند که فهم آشکار و بی‌پرده آن برای جمهور مردم ممکن نیست.

وی رمز را حجاب حقیقت متعال می‌داند و در عین حال، معتقد است که آن را که فراتر از سطوح مختلف افهام مردم است، به سطح فهم آنها تنزل می‌دهد. این نکته بسیار مهم است که شهرزوری برای رمز یک نقش پارادوکسیکال یا دو نقش ظاهراً متعارض قائل شده است؛ یکی این‌که رمز حقیقت متعالی را پوشانده و مخفی می‌سازد و در واقع، حجاب حقیقت است و دیگر این‌که، آن را آشکار می‌سازد و به سطح افهام مردم نزدیک می‌کند. شهرزوری تصریح می‌کند که اگر حکما، مردم را با حق صریح، آشکار و بی‌پرده، مخاطب قرار دهند، نه تنها امکان فهم و ادراک آن فراهم نمی‌شود، بلکه مردم، آن را انکار می‌کنند. (همان) بنابراین، رمز، اختفای حقیقت را در عین گشودن و آشکار کردن آن به عهده دارد و این همان نقش پارادوکسیکال رمز است. اما باید توجه داشت که اختفای حقیقت و گشودن آن، دو نقش متعارض نیست، زیرا رمز در عین حال که حقیقت را در مرتبه متعالی آن مخفی می‌سازد و حجاب آن واقع می‌شود، حقیقت را در مراتب نازله آن قابل فهم و ادراک می‌سازد و ظاهر کننده آن به شمار می‌آید.

۴. ملاصدرا و میرداماد و راز رمزگونگی متون

میرداماد نیز بر این باور است که:

حقایق را به زبان رمز بیان کردن و برهانیات را در صورت خطابیات آوردن و معقولات را لباس

محسوسات پوشانیدن، دأب حکمای اقدمین و شیوه عقلای اولین است. (میرداماد، ۱۳۸۰: ۱۴۶)

سپس می‌نویسد:

این شیوه مخصوص حکما و فلاسفه نیست، بلکه سنت حاملان عرش نبوت و رسالت... همیشه

بر این منهج جاری بوده است.

میرداماد به «رساله اثبات نبوت» ابن سینا استناد کرده و عبارت او را ذکر می‌کند. او چنین

باور دارد که اصولاً بر انبیا شرط شده است که کلامشان رمز و الفاظشان ایما و اشاره باشد.

إنَّ الشَّرْطَ عَلَى النَّبِيِّ أَنْ يَكُونَ كَلَامَهُ رَمْزاً وَالْفَاظَةُ اِيمَاءً. (همان: ۱۴۷)

اما مگر انبیا برای اظهار حقایق و روشن کردن ذهن و قلب مردم، مبوعث نشده‌اند؟ مگر فلسفه رسالت و بعثت، هدایت نیست؟ مگر قرآن خود را «نور» و «میین» نخوانده؟ (مائده، ۱۵/۵) اصولاً آنچه از این دو وصف، به ذهن تبادر می‌کند، چیزی جز «اظهار»، «روشن‌گری» و «تفهیم حقیقت» نیست. پس فلسفه رمزگونگی کلام الهی و نبوی و راز اشارت بودن الفاظ و عبارات وحیانی چیست؟

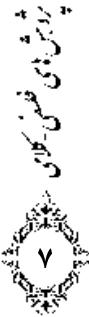
اما قبل از پرداختن به این سؤال‌ها، باید پرسید که در اینجا رمز چیست؟ و مراد از «حقیقت رابه رمز تعبیر کردن» کدام است؟

میرداماد در عبارتی موجز، به همه این سؤال‌ها جواب داده و تفصیلش را به مخاطب واگذار کرده است:

تعبیر از حقایق در کلام نبی(ع) نیست الا به مقدار عقول امت و اندازه افهام جماهیر؛... پس مرامیز را در انسیافِ عقول و انتقاد نفوس منفتی عظیم است. (همان: ۴۸) در این عبارت، «رمزگونگی متون» با «تعبیر کردن از حقایق به اندازه فهم عقول» ارتباط تام و مستقیم وجود دارد. بنابراین، رمز و تعبیر رمزی حقیقت، چیزی جز انتقال معرفت حقیقت از ساحتی به ساحتی دیگر نیست. ساحتی که اصل حقیقت در آن واقع است و ساحت یا ساحت‌هایی که عقول یا مخاطبان در آن به سر می‌برند.

ملاصدرا نیز دیدگاهی مشابه شهروردي، شهرزوري و میرداماد دارد. او از «تبیین حقیقت به رمز» به «طريق ضرب الامثال» تعبیر کرده (ملاصدرا، ۱۳۸۰: ۵۹۳) و آن را تنها روش انبیا در تبیین حقیقت دانسته است. وی معتقد است که انبیا از این روش را جهت اتخاذ کرده‌اند که مکلف شده‌اند تابه اندازه عقول مردم تکلم کنند.

بنابراین، ملاصدرا نیز هر دو وجه مخفی ساختن و آشکار کردن حقیقت را در شیوه تبیین رمزی یا تمثیلی حقیقت، لحاظ کرده است، زیرا در تکلم به اندازه عقول، گریزی و گزیری از اختفای حقیقت در ساحت متعالی و آشکار کردن آن در ساحت دانی نیست. اما باید توجه داشت که وجه هرمنو تیکی رمز، از دیدگاه فلاسفه اسلامی و از جمله ملاصدرا، اولًا و بالذات آشکار کردن حقیقت است، زیرا تبیین صریح و غیر رمزی و یا غیر تمثیلی حقیقت، نه تنها حقیقت را برای مردم آشکار نمی‌کند، بلکه حتی آن چنان حجابی بین مردم و حقیقت ایجاد می‌کند که موجب انکار آن می‌شود. شهرزوري در مورد فلسفه رمزگونگی متون در حکمت،



بر این نکته تصریح کرده است:

ولو خوطبوا بصریح الحق لجحدوه. (شهرزوری، ۱۳۷۲: ۵۹۳)

البته این‌که حقیقت در دیدگاه فلاسفه اسلامی چگونه است که شیوه تبیین، تعبیر و تفسیر آن، منحصر به شیوه رمز است، ریشه در آنتولوژی حقیقت دارد که بدان خواهیم پرداخت. اما آنچه در اینجا قابل تأمل است، نقش هرمنوتیکی رمز است و آن این‌که رمز، به گفتار و نوشتار چنان قابلیتی می‌دهد که می‌تواند حقیقت را در سطوح مختلف و متناسب با هر مرتبه، آشکار و قابل فهم کند، زیرا متن، اعم از گفتاری یا نوشتاری، تنها با رمز، باطنی و رای ظاهر خود و اشارتی و رای عبارت خود پیدا می‌کند، از این رو، می‌نویسد:

رمزت الحكماء على أكثر الأمور ليتفتح العوام بظاهرها والحكماء بباطئها. (همان)

بنابراین، از دیدگاه ملاصدرا، شهرزوری و میرداماد، فهم متون نبوی و حکمی، صرفاً فرایندی زبانی نیست و ساحت وجودی که انسان در آن به سر می‌برد، در فهم او و سطح فهم او نقشی بنیادی دارد. با انتقال وجودی انسان از ساحتی به ساحتی دیگر، فهم او از چنین متونی نیز از سطحی به سطح دیگر منتقل می‌شود و تنها در این صورت می‌توان گفت که متن رمزی، متنی است که دارای ظاهر و باطن است و عوام از ظاهر آن و حکما از باطن آن بهره‌مندند.

۵. آنتولوژی حقیقت و تعبیر رمزی آن

چرا از دیدگاه ملاصدرا و هم چنین سایر فلاسفه اسلامی، تنها با تعبیر رمزی می‌توان «حقیقت» را تبیین کرد؟ به عبارت دیگر، چرا به «حقیقت»، تنها می‌توان اشاره کرد؟ و چرا تکلم انبیاء، اولیاء و حکما با مردم در مورد «حقیقت»، تنها به طریق ضرب المثل صورت می‌پذیرد؟

نکته‌ای بسیار اساسی وجود دارد که می‌تواند ما را به جواب سوال‌های مذکور نزدیک کند و آن این‌که «رمز» در فلسفه اسلامی قبل از این‌که وصف عبارات و تعبیر باشد، وصف «حقیقت» است که با عبارات خود، اشاراتی به او داریم. اگر متون نبوی و حکمی دارای ظاهر و باطن و بنابراین، رمزی هستند، از آن روست که «حقیقت» نیز ظاهر و باطن دارد و دارای یک هویت تشکیکی است. بنابراین، هرمنوتیک‌شناسی متون رمزی از نظر فیلسوفان

مسلمان، به خصوص در نزد ملاصدرا و پیر وان او، ریشه در آنتولوژی «حقیقت» دارد. اصولاً حقیقت‌شناسی در فلسفه اسلامی و خصوصاً در فلسفه ملاصدرا در بنیاد خود، تنها بر مبنای وجودشناسی صورت می‌پذیرد. وجودشناسی نیز همواره هر دو وجه توأمان «رمز»، یعنی پیدایی و ناپیدایی را دارد. از این رو، وجود اجلی الاشیاء و اخفی الحقایق است. (ملاصدرا، ۱۳۶۳: ۷-۶)

اینجاست که کُنه وجودشناسی صدرایی و هم‌چنین کُنه نورشناسی سهروردی، با تعقل صرف و فهم زبانی متون آنها، حاصل نمی‌شود و هر دو، مخاطبان خود را هم به سلوک عقلانی و هم به سلوک نفسانی دعوت می‌کنند. بنابراین، فهم متون حکمت مراتب پیدا می‌کند و این مراتب به حسب مدارج وجود انسان است و مدارج وجود انسان نیز به حسب نیل او به مراتب حقیقت وجود است. بنابراین، حقیقت خارجی و مدرک آن (انسان) و درک انسان از حقیقت (فهم) هر سه به لحاظ وجودشناسی، تشکیکی هستند. تعابیر انسانی نیز که به حقیقت واصل شده، ناظر به مراتب حقیقت است و اینجاست که این تعابیر ظاهر و باطن پیدا می‌کنند و همان طور که شهرزوری تصریح کرده، این تعابیر از حیث همین ظهور و بطن خود، مرموز هستند و به عنوان تعابیر یا متن رمزی تلقی شده‌اند.

از آنچه مطرح شد، کاملاً روشن شده فهم متون حکمت، فهمی تفسیری و تأویلی است، و این فهم تفسیری خواننده از متن، ناظر به خودشناسی تأویلی خواننده است. اما این خودشناسی، و یا تعابیر و تأویل خود، در عمق و بنیاد خود، فرایندی ذهنی و زبانی نیست، بلکه وجودی و ذو مراتب است. بنابراین، در فلسفه و حکمت اسلامی، «رمز» و «هرمنوئیک وجودی»، ارتباطی انفکاک‌ناپذیر پیدا می‌کنند و متلازم یکدیگر می‌شوند.

۶. وجه عقلانیت رمز در فلسفه اسلامی

شیخ شهاب الدین سهروردی در یکی از بخش‌های رساله بستان القلوب، که مربوط به عالم ارواح و تعیین هویت و نحوه وجود انسان است، چهار برهان آورده و از هر یک از این برهان‌ها به «رمز» تعابیر کرده است. اگر به این براهین چهارگانه که تحت عنوان رمز اول تاریخ چهارم، مطرح شده، توجه کنیم، در می‌یابیم که به لحاظ محتوایی، بسیار روشن و قابل فهم هستند. این چهار برهان، برای اثبات تجرّد انسان و این‌که هویت انسان، هویتی ملکوتی است

و انسان در حقیقت خود موجودی اینجایی یا زمینی نیست، اقامه شده است؛ برای مثال بر هان

دوم وی را به اختصار بیان می کنیم:

رمز دوم: گوشت و پوست تو بر تو هر سال یا هر ماه مبدل می شود و توبی تو مبدل نمی شود...

پس تو و رای این همه‌ای و توبی تو نه این بدن است... (رساله بستان القلوب: ۳۶۴-۳۶۳)

اما در اینجا، سؤالی بسیار اساسی قابل طرح است و آن این‌که چرا سه‌روردی از بیان کاملاً مستدل و قابل فهم، به رمز تعبیر کرده است؟ به نظر من، جز این نیست که اگر چه بیان فوق، مبهم نیست و در چه‌ای را برای انسان به سوی حقیقت و هویت او می‌گشاید و سؤال یا سوال‌هایی را درباره شخصیت وجودی انسان پاسخ می‌گوید، در عین حال، انسان را با سوال‌های جدیدی مواجه می‌سازد. بنابراین، اگر چه انسان را در طریق خودشناسی خود، چند مرحله‌ای پیش می‌برد، در پیش پای او مسیری بی‌پایان و بی‌انتها را نیز ترسیم می‌کند. از این‌رو، بیان فوق و بیان‌های مشابه، در قالب استدلال ارائه می‌شوند، زیرا وجهی از حقیقت انسان را می‌نمایند، اما رمز تلقی می‌شوند، زیرا بیان فوق حتی با بیان‌های تکمیلی دیگر نمی‌تواند تمام حقیقت انسان را روشن سازد، بنابراین، بیان فوق، هر چند توسعه یابد و تکمیل شود، هیچ گاه نمی‌تواند تبیینی نهایی برای هویت انسان باشد.

بر این اساس، عباراتی را که سه‌روردی رمز تلقی کرده، ریشه در آنتولوژی تشکیکی حقیقت و هویت انسان دارند؛ یعنی آن عبارات، در ظاهر خود، مرتبه‌ای از حقیقت انسان را می‌گشایند، اما در عین حال، ناظر به مراتب دیگر حقیقت انسان نیز هستند، ولی به اشاره از این‌رو، سه‌روردی بعد از استدلال‌ها و برآهین چهارگانه در خصوص تجرّد نفس انسانی، فصول متعددی را درباره خودشناسی مطرح می‌کند و آن را با خداشناسی پیوند می‌دهد و بدین وسیله راهی بی‌پایان را، فرار وی خودشناسی هر انسان می‌گشاید:

پس هر که نفس خود را شناخت، به قدر استعداد نفس، او را از معرفت حق تعالی نصیبی بود. و چندان که ریاضت بیشتر کشد و به استکمال نزدیک‌تر شود، معرفت زیاده‌تر می‌شود.

(همان: ۳۷۷)

با توجه به این مبانی، رمز در چشم‌انداز سه‌روردی، متونی چند و جهی است که وجهی از آن پیدا و جوهی دیگر ناپیداست، و آن وجه پیدا، هم قابل تعبیر عقلانی است و هم انسان را به سوی آن و جوه ناپیدا، راهنمایی می‌کند. جان کلام این‌که روشن‌گری، اختفا، ظهور، بطون، تشکیک و عقلانیت، شش وجهی هستند که با تحلیل بیانات سه‌روردی در مورد آنچه از آن به رمز تعبیر کرده، به دست می‌آیند.



۷. مشابهت و مباینت، دو وجه تأویلی رمز

از دیدگاه خواجہ نصیرالدین طوسی، تأویل‌گران کسانی هستند که:

نظر بصیرت ایشان از کون مشابهت بر گذشته باشد و به کون مباینت رسیده، به حکم ظاهر تنزیل به این همه اقرار دارند، و به حکم باطن تأویل هر یک از این رموز و اشارات را حقیقت و معنویت تقریر کنند. (ستاری، ۱۳۷۶: ۴۴)

بنابراین، از نظر او، مقصود از عبارات در متون رمزی، تنها بر اساس دو وجه مشابهت و مباینت، قابل تفسیر و تأویل است. حقیقتی که عبارات رمزی بدان اشارت دارند، از جهاتی با مدلول ظاهری عبارات، مشابهت و در عین حال، با آن مباینت دارد، حال اگر کسی در مرحله مشابهت مقیم شود و سکنا گزیند، تمام حقیقت را همان مدلول ظاهری و زبانی عبارات می‌داند و به مقصود نهایی متن، دسترسی پیدا نمی‌کند. از این رو، خواجہ طوسی معتقد است که برای فهم مقصود رموز و اشارات، باید نگرشی تأویلی داشت و از مشابهت گذر کرد و به مباینت رسید.

وی تأویل رمز را همچون تعبیر خواب می‌داند: «مثل تنزیل و تأویل، چون خواب است و تعبیر»، (همان) زیرا تعبیر خواب نیز اگرچه بسیار متفاوت است با آنچه در خواب می‌بینیم (=مباینت)، از جهاتی نیز مناسب است. (=مشابهت)

اگر همین عبارات مختصر خواجہ نصیر الدین طوسی را یک بار دیگر از نظر بگذرانیم، در می‌یابیم که وی کلید واژه‌های هرمنو تیکی را همچون «رمز»، «اشاره»، «ظاهر متن»، «باطن متن»، «تنزیل»، «تأویل»، بر دو پایه محوری «مشابهت» و «مباینت» قرار داده و تبیین کرده است.

علامه محمد شهرزوری، مفسر بزرگ حکمة الاشراق نیز رمزگشایی و تأویل پژوهی خود را بر محوری قرار داده که دو وجه «مشابهت» و «مباینت» را بدون این‌که تصریح کرده باشد، لحاظ می‌کند. همان طور که قبلًا نوشتم، (شهرزوری، ۱۳۷۲: ۲۵) وی در تعریف رمز، دو معنا برای عبارات قائل شد: معنایی که لفظ به ازای آن وضع شده، و معنایی که مقصود متكلّم است. اما آنچه، فرایند تأویل را برای ما میسر می‌سازد، تناسب این دو معناست. بنابراین، اگر شنونده، این مناسبت را دریابد، می‌تواند از معنای تحت الفظی، معنای تأویلی عبارت را کشف کند.

از این رو، «مناسبت» در تأویل پژوهی شهرزوری، کلید واژه هرمنوتیکی است که هر دو وجه « مشابهت » و « مباینت » در آن ملاحظه است.

خواجہ نصیرالدین طوسی بر اساس همین مشابهت‌ها و مباینت‌هاست که در تأویل‌شناسی خود از قصه سلامان و ابی‌سال که این سینا طراحی کرده، سلامان را مثل نفس ناطقه و ابی‌سال را مثل عقل نظری و همسر سلامان را مثل نفس اماره تلقی می‌کند و بر این اساس، به تفسیر قصه می‌پردازد. (طوسی، ۱۴۰۳: ۳۶۷-۳۶۹)

نتیجه‌گیری

مباحث مذکور اگر چه به اختصار طرح شد، و البته تفصیل بیشتر نیز بیش از گنجایش یک مقاله است، نتایجی را به دست می‌دهد که هر یک قابل پی‌گیری است:

۱. از دیدگاه فلسفه اسلامی، عرصه رمز بسیار گسترده است و متون را، هم در قلمرو حکمت و هم در قلمرو شریعت دربر دارد.

۲. فلسفه رمز، بهره‌مندی عموم مردم در سطوح مختلف از حقیقت و فهم حقیقت است.

۳. رمز‌گونگی، قبل از این‌که خصیصه‌ای زبانی باشد، خصیصه‌ای وجودی است و ریشه در آنتولوژی تشکیکی حقیقت و انسان به عنوان فاعل شناسا دارد.

۴. در رمزشناسی فلسفه اسلامی، چندگانگی معنایی، صرفاً امری زبانی نیست، بلکه ناظر به مراتب و ابعاد حقیقت است.

۵. در فلسفه اسلامی، هیچ‌گاه راز حقیقت بر ملانمی شود و همواره رمز است، زیرا حقیقت را هیچ مرزی نیست. از این رو، تأویل، فرایندی بی‌پایان است.

۶. تأویل و تفسیرها در رمزگشایی ناظر به حقیقت خارجی است و با توجه به نتیجه ۵ برای انسان همواره، جنبه‌های روش حقیقت توأم با جنبه‌های تاریک آن است.

۷. رمزگشایی در فلسفه اسلامی وجوده عقلایی دارد و حتی برای فیلسوف اشراقی مسلکی همچون سهروردی دارای جنبه‌های برهانی و استدلالی است.

۸. در فلسفه اسلامی مشابهت، مباینت، آشکارگی، اختفا، تشکیک، تناسب، عقلانیت و بی‌پایانی تأویل از وجوده هرمنوتیکی رمز به شمار می‌آیند.

كتابنامه

١. احمدی، بابک، ساختار و تأویل متن، نشر مرکز، چاپ پنجم، تهران، ۱۳۸۰.
٢. ستاری، جلال، رمان‌دیشی و هنر قدسی، نشر مرکز، تهران، ۱۳۷۶.
٣. سهورو ردی، شیخ شهاب الدین، حکمة الاشراق، مجموعه مصنفات شیخ اشراق، تصحیح هانری کربن، ج ۲، پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی، تهران، ۱۳۷۳.
٤. ——، رساله بستان القلوب، مجموعه مصنفات شیخ اشراق، تصحیح هانری کربن، ج ۳، پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی، تهران، ۱۳۷۳.
٥. شهرزوری، شمس الدین محمد، شرح حکمة الاشراق، تصحیح و تحقیق حسین ضیائی تربتی، مؤسسه مطالعات و تحقیقات فرهنگی، تهران، ۱۳۷۲.
٦. شایگان، داریوش، افسون زدگی جدید، ترجمه فاطمه ولیانی، نشر فرزان، چاپ دوم، تهران، ۱۳۸۰.
٧. ریکور، پل، مقاله «وجود و هرمنویک»، مجموعه هرمنویک مدرن: گزینه جستارها، ترجمه بابک احمدی، مهران مهاجر و محمد نبوی، نشر مرکز، چاپ دوم، تهران، ۱۳۷۹.
٨. فوکو، میشل، مقاله نیچه، فروید، هارکس، مجموعه هرمنویک مدرن: گزینه جستارها، ترجمه بابک احمدی، مهران مهاجر و محمد نبوی، نشر مرکز، چاپ دوم، تهران، ۱۳۷۹.
٩. طوسی، خواجه نصیر الدین، الاشارات و التبیهات مع الشرح للمحقق نصیر الدین طوسی، دفتر نشر الكتاب، ۱۴۰۳ هـ ق.
١٠. میرداماد، جذوات و موافیت، تصحیح علی او جبی، میراث مکتب، تهران، ۱۳۸۰.
١١. ملاصدرا، المبدأ و المعاد، تصحیح و مقدمه استاد سید جلال الدین آشتیانی، انتشارات دفتر تبلیغات اسلامی، قم، ۱۳۸۰.
١٢. ——، المشاعر، کتابخانه طهوری، چاپ دوم، ۱۳۶۳.